

DET GASTRONOMISKE STRØMSTED

# Sarfalik



## FISK & SKALDYR

— SEAFOOD —





## STARTERS

DKK.

### CAVIAR

Baerii caviar (15 g.),  
Crispy flakes, chopped onions, salted almonds ..... 388

### SNOW CRAB

Snow crab, gazpacho consommé, cucumber .....210

### FISH SOUP A LA QEQERTARSUAQ

Potatoes, onions, carrots, raisins, whale bacon ..... 225

### SHRIMP

Cauliflower, white chocolate ..... 175

### COD

Cod ceviche, sesame, wasabi ..... 185

### SCALLOP

Rimmed scallop, smoked reindeer heart, beetroot ..... 225

### AMMASSAT

Ammassat, iginneq, dried halibut ice cream ..... 175





# MAINS

DKR.

## FISH SOUP A LA QEQERTARSUAQ

Potatoes, onions, carrots, raisins, whale bacon ..... 350

## FRUIT DE MER

Snow crab, shell prawns, scallops, aioli, chili mayo .... 440

## WOLFFISH

Fried wolffish, greenlandic turnips, chorizo, pak choi .. 325

## TROUT

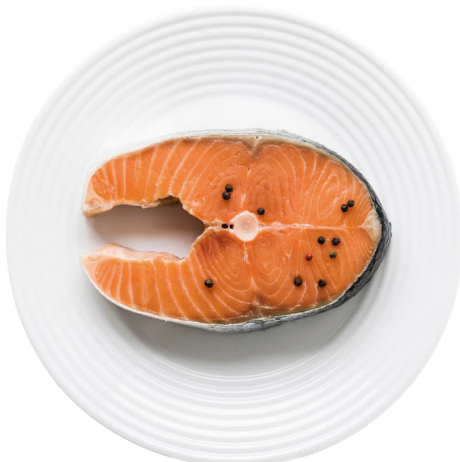
Trout, “scallop lobsouse”, beetroot ..... 295

## PTARMIGAN

Stuffed ptarmigan, cabbage, celeriac,  
greenlandic crowberries ..... 375

## REINDEER

Braised reindeer shank, lobster, corn ..... 345





## DESSERTS

DKK.

### TIRAMISU

Ladyfingers, Greenlandic thyme, almond ice cream .... 180

### COTTON CANDY

Cotton candy, greenlandic tea, honey ..... 180

### DECONSTRUCTED CREAM PUFF

Meringue, chocolate, jam and coconut ..... 175

### PALANNGUIT

Sarfalik's "Berliner", blackcurrant, vanilla parfait,  
chocolate ..... 185

### CRÊPES SUZETTE

Flambéed pancakes, almonds, whipped ice cream,  
orange sauce ..... 188

### CHEESE

Selected cheeses, crunch, compote ..... 190





1728-mi Hans Egede kangerlummot appakaappoq Kalaallit Nunaannilu ullumi illoqarfiit pingaarnersaattut tunngavilerlugu. Pitsaanerusumillu inississimasinnaangilaa.

Nuup eqqaani asi nalinginnaangitsoq misigisassaqruiuvoq. Qaqqat Sermitsiaq ilisarnaatigalugu kangerluit kangerliumanerillu kusanartumik ungalusimavaat, arfernillu saneqquttunik assiliinermi kusanaqisumik tunuliaqtaasarlutik. Sermersuarmut takornariarneq, kangerlummot aalisariarneq Quassussuarmulluunniit pisuttuarneq aamma misigisassaapput allat.



Nuuk Kalaallit Nunaanni illoqarfiit pingaarnersaatut, kulturikkut qitiusutut illoqarfiillu anginersaattut pinngortitami misigisassarsiorfissaannaangilaq, aammali uaajeertunik, qilaatersortunik isiginnaartitsisartunillu aliikkusersuerusuttunik misigisassaqruiusarpoq.

Aamma nammineerluni misigisassarsiortoqarsinnaavoq. Katuaq takusarneqarsinnaavoq, kalaalimineerniarfiliartoqarsinnaavoq, tassani aalisartut piniartullu aalisakkanik neqinillu nutaarluinnarnik tuniniaasarput. Mersortarfik Kittat, Katersugaasivik, pinnersaasiortartut, ujaqqanik silisivik imaluunniit kommunip allaffiani ikaartiterlugit assilialiat takusarneqarsinnaapput.



I 1728 stævnedes Hans Egede ind i fjorden og lagde grunden til det, der i dag er Grønlands dynamiske hovedstad. Og han kunne ikke have valgt et bedre sted.



Fjordsystemet omkring Nuuk byder på naturoplevelser af en sjælden karat. Med Sermitsiaq som det karakteristiske vartegn danner fjeldene en dekorativ ramme om fjorde, bugter og vige og en imponerende baggrund for fotos af de mange hvaler, der lægger vejen forbi. En udflugt til indlandsisen, en fisketur på fjorden og en vandretur på Lille Malene er andre muligheder.

Som Grønlands hovedstad, kulturelle centrum og største bysamfund, har Nuuk ikke kun naturoplevelser at byde på, men også maskedansere, trommedansere og skuespillere, som gerne underholder ved arrangementer.



Man kan også gå på opdagelse på egen hånd. Besøg f.eks. Katuaq – Grønlands kulturhus, “Brættet” – hvor lokale fiskere og fangere sælger frisk kød og fisk, Skindsystuen Kittat, Nationalmuseet, smykkekunstnere, stenværksted eller gobelinerne på Rådhuset.

In 1728, Hans Egede sailed into the fjord and established the settlement which is today Greenland’s dynamic capital. And he could not have chosen a better place.



The fjord system that surrounds Nuuk has a rare natural beauty. And the city’s characteristic landmark, Sermitsiaq, and other mountains form an impressive backdrop for photos of the many whales that pass by. An excursion to the ice cap, a fishing trip on the fjord and a hike on “Lille Malene” are other options.

As the capital of Greenland, the centre of culture and biggest community, Nuuk not only offers adventures in nature, but also maskdancers, drummers and actors, who enjoy entertaining.



You can also do your own sightseeing. Visit for example Katuaq - Greenland’s cultural centre, “Brættet” - where local hunters and fishermen sell fresh Greenlandic products, Kittat - a skin workshop, The National Museum, jewellery artists, a stone workshop or the tapestries at City Hall.